

## VERIFICA DI COMPrensIONE E TRADUZIONE DAL LATINO

*Marcus Atilius Regulus*

Marcus Regulus, consul Romanorum, Poenos magno proelio vicit. Tunc ad eum Hanno, dux Carthaginiensis, venit quasi de pace acturus, sed vere **ut** tempus traheret, donec novae copiae ex Africa advenirent. **Cum** is ad consulem accessit, Romani milites clamabant dicentes idem huic faciendum esse **quod** ante paucos annos a Poenis factum erat Cornelio, Romano duci: Cornelius enim, per insidias a Poenis captus, in vincula coniectus erat. Iam Hanno timere incipiebat, sed periculum callido dicto avertit. «Romani! Si vos», inquit, «hoc feceritis, nihilo eritis Afris meliores». Consul tacere iussit **eos** qui eum in custodiam dare volebant, et responsum dedit conveniens gravitati Romanae: «Isto metu, Hanno, fides Romana te liberat». De pace non convenērunt, **quia** Poenus dux non serio agebat, et Regulus victoriam **quam** pacem malebat. Regulus deinde in Africam, primus Romanorum ducum, venit. Clypeam urbem et trecenta castella expugnavit. Ei ob res bene gestas imperium in annum proximum prorogatum est. ...Regulus deinde continuis proeliis Carthaginiensium opes debilitavit, eosque pacem petere coegit. Cum Regulus nollet pacem nisi durissimis condicionibus dare, Carthaginienses a Lacedaemoniis auxilium petierunt. Lacedaemonii Carthaginiensibus miserunt Xantippum, virum belli peritissimum, a quo Regulus victus est: duo tantum milia hominum ex toto Romano exercitu remanserunt: Regulus ipse captus et in carcerem coniectus est.

## TRADUZIONE (Traduci solo i periodi preceduti da \*\*)

Marcus Regulus, consul Romanorum, Poenos magno proelio vicit.

\*\*Tunc ad eum Hanno, dux Carthaginiensis, venit quasi de pace acturus, sed vere *ut tempus traheret*, donec novae copiae ex Africa advenirent.

.....  
 .....  
 .....  
 .....  
 .....

\*\***Cum** is ad consulem accessit, *Romani milites clamabant dicentes* idem huic faciendum esse **quod** ante paucos annos a Poenis factum erat Cornelio, Romano duci: Cornelius enim, *per insidias a Poenis captus*, in vincula coniectus erat.

.....  
 .....  
 .....  
 .....  
 .....  
 .....

\*\*Iam Hanno timere incipiebat, sed periculum callido dicto avertit. «Romani! Si vos», inquit, «hoc feceritis, nihilo eritis Afris meliores».

.....

.....

.....

.....

.....

\*\* *Consul tacere iussit eos qui eum in custodiam dare volebant, et responsum dedit conveniens gravitati Romanae: «Isto metu, Hanno, fides Romana te liberat».*

.....

.....

.....

.....

.....

De pace non convenērunt, quia Poenus dux non serio agebat, et Regulus victoriam quam pacem malebat.<sup>[1]</sup> Regulus deinde in Africam, primus Romanorum ducum, venit. Clypeam urbem et trecenta castella expugnavit.

\*\*Ei ob res bene gestas imperium in annum proximum prorogatum est.

.....

.....

.....

*Regulus deinde continuis proeliis Carthaginiensium opes debilitavit, eosque pacem petere coegit.*

\*\**Cum Regulus nollet pacem nisi durissimis condicionibus dare, Carthaginienses a Lacedaemoniis auxilium petierunt.*

.....

.....

.....

.....

.....

Lacedaemonii Carthaginiensibus miserunt Xantippum, virum belli peritissimum, a quo Regulus victus est: duo tantum milia hominum ex toto Romano exercitu remanserunt: Regulus ipse captus et in carcerem coniectus est.

## COMPRENSIONE GLOBALE E ANALITICA

*Dopo aver letto con attenzione il testo latino che ti è stato fornito, rispondi alle seguenti richieste.*

### A. Leggi le seguenti affermazioni riferite al testo e **barra la risposta esatta (vero o falso)**

1. Res Regulo adversae fuerunt et is saepe vincitur in Africa	V	F
2. Cornelius cupiebat Hannonem in vincula ducere, sed Regulus id non fecit	V	F
3. Regulus voluit de pace agere cum Poenis iam debilitatis, sed ii noluerunt durissimas condiciones accipere	V	F
4. Deinde Regulus victus est sed magna pars Romanorum exercitus non deleta est	V	F
5. Regulus et Hanno pacem facere volebant, sed Romani Hanno insidias paraverunt ut eum necarent	V	F
6. Carthaginenses non sperabant Lacedaemonios auxilio venturos esse, sed ii tarde venerunt	V	F

### B. Scegli la risposta esatta fra quelle proposte e riporta la lettera nella tabella sottostante

1. Quis est Regulus?
  - a. Primus dux qui Xantippo auxilio venit [L][SEP]
  - b. Primus ex Punicis ducibus qui in Africa cum Romanis pugnat [L][SEP]
  - c. Dux qui in Africa magnas victorias obtinet [L][SEP]
  - d. Primus dux qui provinciam Africam regit [L][SEP]
  
2. Cur Hanno ad Romanum consulem venit?
  - a. Quia vult de pace agere aequis condicionibus [L][SEP]
  - b. [L][SEP] Quia vult pacis durissimas condiciones mutare [L][SEP]
  - c. Quia sperat Lacedaemonios auxilia missuros esse [L][SEP]
  - d. Quia sperat Afrorum copias Poenis auxilio venturas esse
  
3. Quid volunt Romani facere cum Hanno apud eos est?
  - a. Magnus clamor fit quia volunt Hannonem Carthaginem redire
  - b. [L][SEP] Magnā voce clamant quia eum necare volunt [L][SEP]
  - c. Magnā voce clamant quia volunt punire Carthaginenses qui Cornelio iniuriam fecerunt [L][SEP]
  - d. Magnus clamor fit quod non volunt in vincula Hannonem ducere [L][SEP]
  
4. Quid facit Hanno?
  - a. [L][SEP] Hanno petit a Regulo ne eum occidat [L][SEP]
  - b. Hanno tacet sed consul eum servat summā astutiā [L][SEP]
  - c. Hanno timet pro suā incolumitate sed summā astutiā se servat
  - d. Hanno de pace cum Romulo agit [L][SEP]
  
5. Cur illo tempore pax a Regulo et Hannone non fit?
  - a. Quia Poeni vincere malunt et bellum renovant
  - b. Quia Romani imponunt condiciones quas Poeni non accipiunt [L][SEP]
  - c. [L][SEP] Quia Poeni de pace agere nolunt sed exspectant Afras copias [L][SEP]

d. Quia Romani Regulum in Africam mittere volunt

6. Quomodo Regulus Poenos pacem petere cogit?

- a. Cum iis in acie pugnat et vincit [L][SEP]
- b. [L][SEP] Eos cogit a Lacedaemoniis auxilium petere
- c. Iis durissimas condiciones imponit [L][SEP]
- d. Saepe cum iis pugnat et Carthaginenses debiles fiunt [L][SEP]

7. Quis est Xantippus?

- a. Dux qui vicit Regulum et eius exercitum
- b. [L][SEP] Afer dux qui auxilio Poenis venit [L][SEP]
- c. Dux qui capit et occidit Regulum [L][SEP]
- d. Dux quem Lacedaemonii auxilio Poenis mittere nolunt [L][SEP]

C. In relazione ai termini evidenziati scegli la risposta esatta fra quelle proposte

1. *Ut* è:

- a. Una completiva [L][SEP]
- b. Una finale [L][SEP]
- c. Una consecutiva [L][SEP]
- d. Una comparativa

2. *Cum* è:

- a. Avverbio relativo [L][SEP]
- b. Congiunzione temporale [L][SEP]
- c. [L][SEP] Preposizione
- d. Congiunzione correlativa [L][SEP]

3. *Quod* è:

- a. Congiunzione [L][SEP]
- b. [L][SEP] Pronome relativo
- c. [L][SEP] Pronome interrogativo
- d. Pronome dimostrativo [L][SEP]

4. *Eos* è:

- a. Aggettivo possessivo accusativo [L][SEP]
- b. Aggettivo determinativo accusativo [L][SEP]
- c. Pronome relativo accusativo [L][SEP]
- d. Pronome determinativo accusativo [L][SEP]

5. *Quia* introduce:

- a. Una proposizione soggettiva [L][SEP]
- b. Una proposizione oggettiva [L][SEP]
- c. Una proposizione temporale [L][SEP]
- d. Una proposizione causale [L][SEP]

6. *Quam* introduce:

- a. Una relativa [L][SEP]
- b. Un'interrogativa indiretta [L][SEP]
- c. Il secondo termine di paragone [L][SEP]
- d. Un'apposizione dell' oggetto [L][SEP]